



## **PROTOKOL**

**o saradnji u traženju nestalih osoba između  
Vijeća ministara Bosne i Hercegovine**

**i**

**Vlade Republike Srbije**

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine i Vlada Republike Srbije,

polazeći od odredbi Općeg okvirnog sporazuma za mir u Bosni i Hercegovini, potpisanog 14. decembra 1995. u Parizu,

u želji da doprinesu ublažavanju teških humanitarnih posljedica sukoba na prostoru bivše Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije,

ponovo afirmirajući pravo porodica da znaju istinu o svom nestalom članu,

u namjeri da reguliraju saradnju u rješavanju pitanja nestalih osoba i potvrđujući da će proces traženja trajati sve dok se ne riješe slučajevi svih nestalih osoba,

saglasili su se da zakluče

## **PROTOKOL**

### **o saradnji u traženju nestalih osoba između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Srbije**

#### **Član 1.**

Protokolom o saradnji u traženju nestalih osoba između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Srbije (u daljnjem tekstu: Protokol) uređuju se međusobni odnosi, obaveze i način zajedničkog rada Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Srbije (u daljnjem tekstu: strane) u traženju osoba koje se vode kao nestale u oružanim sukobima na prostoru bivše Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije (u daljnjem tekstu: SFRJ), u skladu s propisima strana.

Svaka strana na svojoj teritoriji primjenjuje svoje propise koji se odnose na nestale osobe.

## Član 2.

Strane su saglasne da bez odgađanja preduzmu sve potrebne mjere i unaprijede međusobnu saradnju radi rješavanja svih slučajeva osoba koja se vode kao nestale.

U skladu s međunarodnim standardima, nestala osoba je osoba o kojoj porodica nema nikakvih vijesti i/ili je prijavljena na osnovu pouzdanih informacija kao nestala osoba usljed oružanog sukoba koji se desio na teritoriji bivše SFRJ.

## Član 3.

Strane će bez odgađanja, posredstvom svojih nadležnih organa, razmijeniti raspoložive informacije i raspoloživu dokumentaciju značajnu za rješavanje slučajeva osoba koje se vode kao nestale.

## Član 4.

Strane će posebnu pažnju posvetiti saradnji u razmjeni raspoloživih informacija i raspoložive dokumentacije o utvrđivanju postojanja grobnih mjesta, procesu ekshumacija i identifikaciji posmrtnih ostataka osoba koje se vode kao nestale.

Strane će osigurati poštivanje standarda i principa koji se odnose na zaštitu podataka o ličnosti (privatnosti), uključujući i raspoloživu medicinsku dokumentaciju.

## Član 5.

Nadležni organi strana će blagovremeno obavještavati jedni druge o vremenu ekshumacije i/ili identifikacije i, ako postoji iskazani i/ili obostrani interes, omogućiti prisustvo predstavnika druge strane u svojstvu posmatrača tokom ekshumacije i identifikacije, koje se obavljaju na teritoriji jedne od strana. Prisustvo će biti omogućeno i predstavnicima zainteresiranih međunarodnih organizacija, u skladu s njihovim mandatom na teritoriji države strane koja provodi ekshumaciju i identifikaciju.

## Član 6.

Strane će, posredstvom svojih nadležnih organa, uspostaviti saradnju radi olakšavanja i ubrzanja postupka primopredaje posmrtnih ostataka porodicama, saradivati će u obavještavanju porodica koje treba da pristupe postupku identifikacija, osiguravati dokumentaciju neophodnu za prenošenje i predaju posmrtnih ostataka preliminarno identificiranih osoba, snositi troškove neophodne za prenošenje posmrtnih ostataka preko granice, kao i za prijevoz posmrtnih ostataka na teritoriji svoje države.

## Član 7.

Nadležni organi obje strane usaglasit će i utvrditi radna pravila i procedure za realizaciju ovog protokola u roku od 180 dana od dana njegovog stupanja na snagu do kada će se primjenjivati praksa zastupljena u okviru dosadašnje saradnje nadležnih tijela strana.

#### Član 8.

Nadležni organi i organizacije obje strane će u okviru svojih nadležnosti pružati pomoć u realizaciji obaveza preuzetih zaključivanjem ovog protokola.

#### Član 9.

Strane su saglasne da nadležni organi redovno prate izvršavanje ovog protokola i unapređuju saradnju u oblasti traženja nestalih osoba, te s tim ciljem, po potrebi i na zahtjev jedne od strana, organiziraju sastanke.

#### Član 10.

Protokol stupa na snagu datumom prijema posljednjeg pisanog obavještenja kojim strane obavještavaju jedna drugu, diplomatskim putem, o ispunjenju svih uslova predviđenih njihovim zakonodavstvima za njegovo stupanje na snagu.

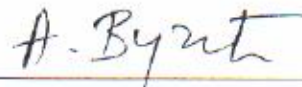
Ovaj protokol može se u svako doba izmijeniti i dopuniti obostranim pismenim pristankom strana.

Izmjene i dopune stupaju na snagu u skladu s postupkom utvrđenim u stavu 1. ovog člana.

Sačinjeno u Sarajevu, dana 04. 11. 2015. godine, u dva originalna primjerka, svaki na službenim jezicima Bosne i Hercegovine (bosanskom, srpskom i hrvatskom jeziku) i srpskom jeziku, pri čemu su oba teksta autentična.



Dr. Denis Zvizdić  
Predsjedavajući Vijeća ministara  
Bosne i Hercegovine



Aleksandar Vučić  
Predsjednik Vlade Republike Srbije